

2 Read the words in the box. Which words are related to studying? Check the meanings of any word(s) that you do not know in the Glossary on pages 93—95 or in a dictionary.

اقرأ الكلمات التي في الصندوق/الجدول. أية كلمات منها تتعلق بالدراسة؟ تأكد من معاني أي كلمة لا تعرفها من قائمة الكلمات الموجود في صفحة ٩٣-٩٥ أو من القاموس.
الإجابة كما يلي: (كلمات تتعلق بالدراسة هي):
academy تعليم , optional اختياري , compulsory إجباري , أكاديمي academic

الكلمات الرئيسية التي وردت في قطعة "The time we spend at school" في الأسفل.

الكلمة واللفظ	المعنى بالإنجليزي	المعنى بالعربي
academic /ækə'demɪk/	(adjective) connected with education, especially at college or university level. (صفة) له علاقة بالتعليم، خصوصاً في مستوى الكلية أو الجامعة. - academic (noun) شخص أكاديمي (مثل دكتور جامعة) - academy (noun) (اسم) أكاديمية - academically (adverb) (ظرف/حال) أكاديمياً	أكاديمي
compulsory /kəm'pʌlsəri/	(adjective) obligatory; required (صفة) إجباري؛ مطلوب	إلزامي / إجباري
contradictory /kɒntrə'dɪktəri/	(adjective) if two ideas are contradictory they are completely different and thus unable to both be true (صفة) إذا كانت فكرتين متناقضتين فهما مختلفتان تماماً، وبالتالي غير قادرتان على أن تكون كلا منهما صحيحة - contradict (verb) (فعل) يتناقض/بتعارض مع - contradiction (noun) (اسم) تناقض/تعارض	متناقض / متضارب
developed nation /dɪ'veləpt nɛɪʃn/	(noun) a rich country that has many industries, comfortable living for most people, and usually an elected government (اسم) بلد غني لديه العديد من الصناعات، والمعيشة المريحة لمعظم الناس، وعادة ما تكون هناك حكومة منتخبة	دولة أو أمة متقدمة / منطورة
fluently /flu:'æntli/	(adverb) speaking a language very well, like a native speaker (ظرف) تحدث اللغة بشكل جيد للغاية، مثل متحدث باللغة الأم - fluency (noun) (اسم)طلاقة اللسان/فصاحة - fluent (adjective) (صفة) طليق اللسان/فصيح	بطلاقة
optional /ɒpʃnəl/	(adjective) something you do not have to do or use, but you can choose to if you want to (صفة) شيء ما أنت غير مضطر للقيام به أو استعماله، ولكن يمكنك أن تختار القيام به إذا أنت أردت - option (noun) (اسم) خيار/اختيار - optionally (adverb) (ظرف) اختياري	اختياري
tuition /tʃu:ʃn/	(noun) teaching, especially in small groups (اسم) تدريس، خصوصاً في مجموعات صغيرة	تدريس / تعليم

4 Listen to and read the study's findings again and answer the questions.

المطلوب: استمع وقرأ نتائج الدراسة مرة أخرى ثم أجب عن الأسئلة التالية:

1. What change has recently taken place in some American schools, and why has this occurred?
ما هو التغيير الذي حصل مؤخرا في بعض المدارس الأمريكية، ولماذا حدث هذا؟
2. Who does more homework on average: students in the USA or students in Japan?
من يقوم بالواجبات المنزلية في المتوسط أكثر من الآخر: الطلاب في الولايات المتحدة الأمريكية أم الطلاب في اليابان؟
3. How many days a year do most students in the USA attend school?
كم يوم في السنة يذهب معظم الطلاب في الولايات المتحدة الأمريكية إلى المدرسة؟
4. Is it compulsory to do after-school activities in Japan and South Korea?
هل هو إلزامي القيام بأنشطة ما بعد الدوام المدرسي في اليابان وكوريا الجنوبية؟
5. What is interesting about Finland's fewer and shorter school days?
ما هو الأمر المثير للاهتمام حول أيام المدرسة الأقل والأقصر في فنلندا؟
6. Do you think that a longer school day would result in better grades for most students?
Why/Why not? Justify your answer.
هل تعتقد أن يوم دراسي أطول سيكون من شأنه أن يؤدي إلى علامات أفضل بالنسبة لمعظم الطلاب؟ لماذا لماذا لا؟ علل الإجابة.

إجابات تمرين ٤ كما يلي:

1. They have started making the school year longer because they were one of the countries in which children were spending the least amount of time in school.
لقد بدأوا بجعل العام الدراسي أطول لأنهم كانوا واحدة من البلدان التي يقضي الأطفال فيها أقل كمية من الوقت في المدرسة.
2. Students in Japan do more homework on average.
الطلاب في اليابان يقومون بالواجبات المنزلية أكثر في المتوسط.
3. Most students attend school 187 days per year.
معظم الطلاب يذهبون إلى المدرسة ١٨٧ يوما في السنة.
4. No, it isn't; it is optional.
لا، إنه ليس كذلك؛ بل هو اختياري.
5. Despite the shortness of the time pupils spend at school, they achieve top marks in subjects like Maths and Science, and can speak at least two, and often three, languages fluently.
على الرغم من قصر الوقت الذي يقضيه التلاميذ في المدرسة، إلا أنهم يحققون أعلى الدرجات/أو العلامات في المواد الدراسية مثل الرياضيات والعلوم، ويمكن لهم التحدث بلغتين على الأقل، وغالبا ثلاث لغات بطلاقة.
6. A longer school day, depending on how it was constructed, might improve students' grades. It would necessitate well-structured timetables, with time spent on individual study during the day and less homework at night. It would also need to include a lot of subjects such as Physical Education, Drama and Music, and even some activities that are seen as extra-curricular, such as crafts and creative writing.
اليوم الدراسي الطويل، وهذا يعتمد على كيف تم تنظيمه، قد يؤدي إلى تحسين علامات الطلاب. وهو يتطلب عمل برامج جيدة التنظيم، بخصوص الوقت الذي يقضيه الطلاب في دراسة معينة خلال النهار، وواجبات منزلية أقل ليلا. وهو أيضا بحاجة ليشمل العديد من المواد الدراسية مثل التربية البدنية، والدراما والموسيقى، وحتى بعض الأنشطة التي تعتبر لا منهجية، مثل الحرف اليدوية والكتابة الإبداعية.